



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2024. július 2.
(OR. en)

11469/24
PV CONS 36
SOC 496
EMPL 302
SAN 390
CONSOM 231

TERVEZET – JEGYZŐKÖNYV
AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA
(Foglalkoztatás, Szociálpolitika, Egészségügy és Fogyasztóvédelem)
2024. június 20. és 21.

A 2024. JÚNIUS 20-I, CSÜTÖRTÖKI ÜLÉS (10.00)

1. A napirend elfogadása

A Tanács elfogadta a 11047/24 dokumentumban foglalt napirendet.

2. Az „A” napirendi pontok jóváhagyása

Nem jogalkotási tevékenységek jegyzéke

11227/24

A Tanács elfogadta a fent említett dokumentumban szereplő valamennyi „A” napirendi pontot, köztük az elfogadás céljából benyújtott valamennyi nyelvi COR és REV dokumentumot.

Az e napirendi ponthoz kapcsolódó nyilatkozat a kiegészítésben található.

FOGLALKOZTATÁS, SZOCIÁLPOLITIKA¹

Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)

3. Irányelv az egyenlő bánásmód elvének alkalmazásáról (19. cikk)



10817/24

Jelentés az elért eredményekről

A Tanács tudomásul vette a személyekkel szembeni, vallásra vagy meggyőződésre, fogyatékkosságra, életkorra vagy szexuális irányultságra való tekintet nélküli egyenlő bánásmód elvének a foglalkoztatáson kívül eső területeken történő alkalmazásáról szóló irányelvvel (19. cikk) kapcsolatban elért eredményekről szóló, a fenti dokumentumban foglalt jelentést.

Nem jogalkotási tevékenységek

4. A szociális védelemmel foglalkozó bizottság és az Európai Bizottság 2024. évi jelentése a nyugdíjak megfelelőségéről – főbb következtetések



10251/1/24 REV 1
+ ADD 1–2

A szociális védelemmel foglalkozó bizottság elnökének beszámolója

A Tanács tudomásul vette a szociális védelemmel foglalkozó bizottság elnökének beszámolóját.

¹ A Foglalkoztatási Bizottság (EMCO), illetve a szociális védelemmel foglalkozó bizottság (SPC) elnökének jelenlétében.

5. Következtetések a nyugdíjak megfelelőségéről
Jóváhagyás

 10550/24

A Tanács jóváhagyta a nyugdíjak megfelelőségéről szóló, a fenti dokumentumban foglalt következtetéseket.

6. A 2024. évi európai szemeszter



a) Tavaszi csomag
A Bizottság előterjesztése

A Tanács nyugtázta az európai szemeszter tavaszi csomagjának a Bizottság általi előterjesztését.

b) Társadalmi konvergencia az EU-ban: a Foglalkoztatási Bizottság és a szociális védelemmel foglalkozó bizottság véleménye
A Foglalkoztatási Bizottság, illetve a szociális védelemmel foglalkozó bizottság elnökének beszámolója

10799/1/24 REV 1

A Tanács nyugtázta a Foglalkoztatási Bizottság, illetve a szociális védelemmel foglalkozó bizottság elnökének beszámolóját az Európai Unión belüli társadalmi konvergenciáról szóló, a fenti dokumentumban foglalt véleményről.

7. A Tanács következtetései a munkaerőpiaci, a készségfejlesztési és a szociálpolitikáknak a reziliens gazdaságok tekintetében betöltött szerepéről
Jóváhagyás

 11066/24 + ADD 1

A Tanács jóváhagyta a munkaerőpiaci, a készségfejlesztési és a szociálpolitikáknak a reziliens gazdaságok tekintetében betöltött szerepéről szóló, a fenti dokumentumban foglalt következtetéseket.

Észtország nyilatkozatot tett, amely a mellékletben található.

8. **A Foglalkoztatási Bizottság és a szociális védelemmel foglalkozó bizottság által az uniós tagállamok számára kidolgozott önkéntes irányadó elvek a munkaerőpiaci, a készségfejlesztési és a szociálpolitikai területeken végrehajtott reformok és beruházások gazdasági hatásainak értékeléséhez**
Jóváhagyás

 10779/24

A Tanács jóváhagyta a munkaerőpiaci, a készségfejlesztési és a szociálpolitikai területeken végrehajtott reformok és beruházások gazdasági hatásainak értékelése céljából a Foglalkoztatási Bizottság és a szociális védelemmel foglalkozó bizottság által az uniós tagállamok számára kidolgozott önkéntes irányadó elveket, amelyeket a fenti dokumentum tartalmaz.

9. **A tartósan munkanélküli személyek munkaerőpiaci integrációjáról szóló ajánlás végrehajtása: a Foglalkoztatási Bizottság legfőbb üzenetei**
Jóváhagyás

 10793/24 + COR 1
+ ADD 1–3
+ ADD 3 COR 1

A Tanács jóváhagyta a Foglalkoztatási Bizottságnak a tartósan munkanélküli személyek munkaerőpiaci integrációjáról szóló ajánlás végrehajtásával kapcsolatos legfontosabb üzeneteit, amelyeket a fenti dokumentum tartalmaz.

Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)

10. **Az Európai Üzemi Tanácsokról szóló irányelv felülvizsgálata**   10750/24
Általános megközelítés

A Tanács általános megközelítést alakított ki a fenti napirendi ponttal kapcsolatban.

11. **Irányelv a gyakornokokról**
Jelentés az elért eredményekről

  10455/24

A Tanács nyugtázta a gyakornokokról szóló irányelvvel kapcsolatban elért eredményekről szóló, a fenti dokumentumban foglalt jelentést.

Nem jogalkotási tevékenységek

12. **A Tanács ajánlása a szakmai gyakorlatok megerősített minőségi keretrendszeréről**   10443/24
Jelentés az elért eredményekről

A Tanács tudomásul vette a szakmai gyakorlatok megerősített minőségi keretrendszeréről szóló tanácsi ajánlással kapcsolatban elért eredményekről szóló, a fenti dokumentumban foglalt jelentést.

13. **La Hulpe-i nyilatkozat a szociális jogok európai pillérének jövőjéről**  10676/24
Jóváhagyás + ADD 1–2

A Tanácsban nem volt meg a szükséges támogatás a szociális jogok európai pillérének jövőjéről szóló, a fenti dokumentumban foglalt La Hulpe-i nyilatkozat jóváhagyásához. Írország és Magyarország is nyilatkozatot tett, amelyek a mellékletben találhatók.

14. **A belső piac szociális dimenziója**  10777/24
Irányadó vita

A Tanács a fenti dokumentumban foglalt elnökségi vitaindító feljegyzés alapján irányadó vitát tartott a belső piac szociális dimenziójáról.

Egyéb

15. a) **Elnökségi rendezvények**  10517/24
Az elnökség tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette az elnökség által az elnökségi rendezvényekkel kapcsolatban nyújtott tájékoztatást.

- b) **Aktuális jogalkotási javaslatok (Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)**

Rendelet uniós tehetségbázis létrehozásáról   15550/23 + ADD 1
Az elnökség tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette az elnökség által az uniós tehetségbázis létrehozásáról szóló rendeletről nyújtott tájékoztatást.

- c) **Munkaerő- és szakemberhiány az EU-ban: cselekvési terv**  8153/24
A Bizottság tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette a Bizottság által a Munkaerő- és szakemberhiány az EU-ban: cselekvési terv című közleményről nyújtott tájékoztatást.

- d) **A készségek európai éve**  10528/24
Az elnökség és a Bizottság tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette az elnökség és a Bizottság által a készségek európai évéről nyújtott tájékoztatást.

- a) **(folytatás) Elnökségi rendezvények**  10517/24
Az elnökség tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette az elnökség által az elnökségi rendezvényekkel kapcsolatban nyújtott tájékoztatást.

- e) **A soron következő elnökség munkaprogramja**
Magyarország tájékoztatója

A 2024. JÚNIUS 21-I, PÉNTEKI ÜLÉS (10.00)

EGÉSZSÉGÜGY

Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)

16. A gyógyszerekkel kapcsolatos intézkedéscsomag:

 9557/24
10034/24

- a) **Irányelv az emberi alkalmazásra szánt gyógyszerek uniós kódexéről**
- b) **Rendelet az emberi alkalmazásra szánt gyógyszerek uniós szintű engedélyezésére és felügyeletére vonatkozó uniós eljárások meghatározásáról és az Európai Gyógyszerügynökségre irányadó szabályok megállapításáról**

Jelentés az elért eredményekről

Irányadó vita

A Tanács nyugtázta a gyógyszerekkel kapcsolatos intézkedéscsomag terén elért eredményekről szóló jelentést, és irányadó vitát tartott az érintett ösztönzőkkel kapcsolatos további lépésekről.

Nem jogalkotási tevékenységek

17. Következtetések az európai egészségügyi unió jövőjéről

 9900/24 + ADD 1

Jóváhagyás

A Tanács jóváhagyta az európai egészségügyi unió jövőjéről szóló következtetéseket.

Portugália és Spanyolország nyilatkozatot tett, amely a mellékletben található.

18. A Tanács ajánlása a védőoltással megelőzhető rákos megbetegedésekről

 10128/24 + ADD 1
(*)

(a Bizottság által javasolt jogalap: az EUMSZ 168. cikkének (6) bekezdése)

Elfogadás

A Tanács elfogadta a védőoltással megelőzhető rákos megbetegedésekről szóló tanácsi ajánlást.

Magyarország nyilatkozatot tett, amely a mellékletben található.

Egyéb

19. a) **Felhívás az uniós szintű fellépésre: a fiatalok védelme az új dohánytermékek és nikotintartalmú termékek okozta ártalmakkal szemben**

 10268/1/24 REV 1

A lett delegáció tájékoztatója a ciprusi, az észt, a finn, a holland, az ír, a lett, a litván, a luxemburgi, a máltai, a portugál, a spanyol és a szlovén delegáció nevében

A Tanács nyugtázta Lettországnak Ciprus, Észtország, Finnország, Hollandia, Írország, Lettország, Litvánia, Luxemburg, Málta, Portugália, Spanyolország és Szlovénia nevében nyújtott, „Felhívás az uniós szintű fellépésre: a fiatalok védelme az új dohánytermékek és nikotintartalmú termékek okozta ártalmakkal szemben” témájú tájékoztatóját.

- b) **Az erőfeszítések megkettőzése a gyermekeknek a dohánytermékek és a nikotintartalmú termékek – különösen a digitális platformokon történő – direkt marketingjével és értékesítésével szembeni védelme érdekében**

 10527/24

A dán delegáció tájékoztatója a dán, az észt, a finn, a francia, a holland, az ír, a lengyel, a luxemburgi, a máltai, a német, a spanyol és a szlovén delegáció nevében

A Tanács nyugtázta Dániának, Dánia, Észtország, Finnország, Franciaország, Hollandia, Írország, Lengyelország, Luxemburg, Málta, Németország, Spanyolország és Szlovénia nevében nyújtott, „Az erőfeszítések megkettőzése a gyermekeknek a dohánytermékek és a nikotintartalmú termékek – különösen a digitális platformokon történő – direkt marketingjével és értékesítésével szembeni védelme érdekében” témájú tájékoztatóját.

- c) **Egészségügyi válság a Gázai övezetben: a jelenlegi helyzet és felhívás cselekvésre**

 11033/24

A spanyol delegáció tájékoztatója az ír, a luxemburgi, a máltai, a spanyol és a szlovén delegáció nevében

A Tanács nyugtázta Spanyolországnak Írország, Luxemburg, Málta, Spanyolország és Szlovénia nevében nyújtott tájékoztatóját a Gázai övezetben kialakult egészségügyi válságról, a jelenlegi helyzetről és a cselekvésre való felhívásról. Portugália támogatta a tájékoztatást.

- d) **Uniós és tagállami szintű cselekvésre való felhívás az erőfeszítések és a beruházások olyan irányú rangsorolása érdekében, hogy 2030-ra megszűnjön Európában a HIV-járvány, az elkövetkező, döntő jelentőségű 6 évben biztosítva a megfelelő politikai intézkedések végrehajtását**  11173/24
A lengyel, a román és a spanyol delegáció tájékoztatója

A Tanács nyugtázta Lengyelország, Románia és Spanyolország tájékoztatóját az „Uniós és tagállami szintű cselekvésre való felhívás az erőfeszítések és a beruházások olyan irányú rangsorolása érdekében, hogy 2030-ra megszűnjön Európában a HIV-járvány, az elkövetkező, döntő jelentőségű 6 évben biztosítva a megfelelő politikai intézkedések végrehajtását” témában.

- e) **A WHO dohányzás visszaszorítására irányuló keretegyezménye: a keretegyezmény részes felei konferenciájának tizedik ülészsaka (Panama, 2024. február 5–10.)**  10154/24
Az elnökség és a Bizottság tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette a WHO dohányzás visszaszorítására irányuló keretegyezményében részes felek konferenciájának tizedik ülészsakán elért eredményekről az elnökség és a Bizottság által nyújtott tájékoztatást.

- f) **Elnökségi rendezvények**  9959/24
Az elnökség tájékoztatója

A Tanács tudomásul vette az elnökség által az elnökségi rendezvényekkel kapcsolatban nyújtott tájékoztatást.

- g) A tagállami túlzott készletfelhalmozási stratégiák hatása az uniós szolidaritásra
A ciprusi, a cseh, a máltai, a román, a szlovák és a szlovén delegáció tájékoztatója 11156/1/24 REV 1
- h) Tárgyalások a világjárványok megelőzéséről, valamint az azokra való felkészültségről és reagálásról szóló nemzetközi megállapodásról, valamint a Nemzetközi Egészségügyi Rendszabályok (2005) kiegészítő módosításairól
Az elnökség és a Bizottság tájékoztatója 10159/24
- i) A soron következő elnökség munkaprogramja
Magyarország tájékoztatója

-
- 1** Első olvasat
- S** Különleges jogalkotási eljárás
- 2** Nyilvános vita az elnökség javaslatára (a Tanács eljárási szabályzata 8. cikkének (2) bekezdése)
- C** Bizottsági javaslaton alapuló napirendi pont
- (*) Erről a napirendi pontról szavazás kérhető.
-

Nyilatkozatok a 11047/24 dokumentumban foglalt nem jogalkotási „B” napirendi pontokhoz

A 7. „B” napirendi ponthoz: **A Tanács következtetései a munkaerőpiaci, a készségfejlesztési és a szociálpolitikáknak a reziliens gazdaságok tekintetében betöltött szerepéről**
Jóváhagyás

ÉSZTORSZÁG NYILATKOZATA

„Észtország támogatja a tanácsi következtetések célját, azaz annak elősegítését, hogy nemzeti szinten jobban és összehasonlíthatóbban lehessen mérni a munkaerőpiaci, a készségfejlesztési és a szociálpolitikák gazdasági hatásait. A következtetések hangsúlyozzák ugyanakkor, hogy az ilyen kvantitatív értékeléseket továbbra is önkéntes alapon kell végezni.

Noha bizonyos szociálpolitikák kétségtelenül elősegítik a makrogazdasági stabilitást, alapvető fontosságú egyensúlyt fenntartani a szociális jóléti kiadások és a hosszú távú költségvetési fenntarthatóság között az EU-ban (és az euróövezetben).

Ezért a következtetésekből eredő semmilyen jövőbeli munka nem irányulhat az EU gazdasági kormányzási és költségvetési irányítási szabályai végrehajtásának gyengítésére. Így az különösen nem ösztönözheti a tagállamokat arra, hogy olyan új és meghatározatlan koncepciókat – például szociális beruházásokat – vezessenek be, amelyek esetlegesen felhasználhatók lennének valamely tagállam esetében a költségvetési kiigazítási időszakok meghosszabbítására. Az ilyen, tényeken alapuló módszerekkel nem alátámasztott megközelítések uniós szintű bevezetése kiváltképp a magas szociális védelmi kiadásokkal és a magas, fenntarthatatlan államadósság-szinttel rendelkező tagállamoknak állna érdekében, és ez aláásná az uniós fiskális és költségvetési szabályok hatékony végrehajtását és a Stabilitási és Növekedési Paktum végső céljának garantálását.

Mindemellett a gazdasági kormányzásra vonatkozó szabályok végrehajtásával kapcsolatos valamennyi megbeszélésnek az ECOFIN Tanács hatáskörében kell maradnia.”

A 13. „B” napirendi ponthoz: **La Hulpe-i nyilatkozat a szociális jogok európai pillérének jövőjéről**
Jóváhagyás

ÍRORSZÁG NYILATKOZATA

„Írország maradéktalanul támogatja a szociális jogok európai pillérét, amely egy olyan, 20 elvből álló átfogó keretet biztosít, amely iránymutatást kínál az uniós és nemzeti szakpolitikák számára a következő területeken: esélyegyenlőség és munkavállalási jog; tisztességes munkafeltételek; szociális védelem és társadalmi befogadás. Írország teljes mértékben elkötelezett amellett, hogy megerősítse a pillér elveinek végrehajtását.

Az ír alkotmány a 40.6.1^o cikkben védi az egyesülés szabadságához fűződő jogot:

»Az állam a közrend és a közérkölc fenntartásával biztosítja a következő jogok gyakorlásának szabadságát:

...

iii. a polgárok azon joga, hogy egyesületeket és szakszervezeteket hozzanak létre. A fenti jog gyakorlásának közérdekből történő szabályozása és ellenőrzése érdekében azonban törvény hozható. «

Írországban a munkaügyi kapcsolatok rendszere alapvetően önkéntes jellegű. Valamennyi fél egyetért abban, hogy a munkavállalók foglalkoztatására vonatkozó feltételeket a legjobban a munkáltató vagy munkáltatói szövetség és egy vagy több szakszervezet közötti önkéntes kollektív tárgyalások útján lehet meghatározni, az állam beavatkozása nélkül.

Az állam szerepe a munkaügyi kapcsolatokat illetően nagyrészt a kollektív tárgyalási folyamat megkönnyítésére korlátozódik: az állam jogszabályok révén olyan intézményeket hozott létre, amelyek segítik a munkáltatók és a munkavállalók közötti viták rendezését.”

MAGYARORSZÁG NYILATKOZATA

„Magyarország kijelenti, hogy a szociális jogok európai pillérének jövőjéről szóló La Hulpe-i nyilatkozatban említett, »Az egyenlőségközpontú Unió: a 2020–2025 közötti időszakra szóló nemi esélyegyenlőségi stratégia« című bizottsági közleményt a nemzeti hatásköröknek és az egyes tagállamok konkrét körülményeinek a kellő figyelembevételével kell értelmezni. Magyarország a nemzeti jogszabályaival és az Alaptörvényben rögzített alkotmányos értékeivel összhangban a »nem« fogalmát a »biológiai nemre« történő utalásként, a »nemek közötti egyenlőség« fogalmát pedig úgy értelmezi, mint amely egyenlő jogokat biztosít a nők és a férfiak számára.”

A 17. „B” **Következtetések az európai egészségügyi unió jövőjéről**
napirendi ponthoz: *Jóváhagyás*

PORTUGÁLIA ÉS SPANYOLORSZÁG NYILATKOZATA

„Portugália és Spanyolország nagyra értékeli az EU Tanácsa belga elnökségének arra irányuló erőfeszítéseit, hogy kialakítsa azt az európai egészségügyi unió jövőjére vonatkozó nélkülözhetetlen ambiciózus jövőképet, amelyben a közös cél az európai polgárok védelme és a róluk való gondoskodás. A koordinált intézkedések kulcsfontosságúak ahhoz, hogy a nemzeti egészségügyi rendszerek felkészültek legyenek mind a meglévő, mind a jövőbeli egészségügyi kihívások kezelésére. Ezzel összefüggésben, eddig is elköteleztettek voltunk – és továbbra is azok vagyunk – a gyógyszerhiányoknak, valamint azok betegekre gyakorolt hatásainak az enyhítését célzó erőfeszítések iránt. Támogatjuk az Európai Bizottsághoz intézett azon közös felhívást, hogy fontolja meg a kritikus fontosságú gyógyszerekről szóló jogszabályra irányuló javaslat előterjesztésének lehetőségét. Portugália és Spanyolország mindazonáltal a 73. pontban ismertetett, ezzel kapcsolatos intézkedéseket úgy értelmezi, hogy azok nem korlátozó jellegűek. Úgy véljük, hogy a kritikus fontosságú gyógyszerekről szóló jogszabálynak alapos hatásvizsgálaton kell alapulnia, amely figyelembe vesz minden olyan releváns intézkedést – beleértve az uniós szintű támogatási eszközöket is –, amelyek hozzájárulhatnak a kritikus fontosságú gyógyszerek uniós gyártásának megerősítéséhez, miközben egyenlő versenyfeltételeket biztosítanak a tagállamok között. Ily módon valamennyi polgár számára, valamennyi tagállamban fenntarthatjuk a kritikus fontosságú gyógyszerekhez és az egészségügyi ellátáshoz való méltányos hozzáférést.”

A 18. „B” **A Tanács ajánlása a védőoltással megelőzhető rákos megbetegedésekről**
napirendi ponthoz: (a Bizottság által javasolt jogalap: az EUMSZ 168. cikkének (6) bekezdése)
Elfogadás

MAGYARORSZÁG NYILATKOZATA

„Magyarország elismeri és előmozdítja a férfiak és a nők közötti egyenlőséget, Magyarország Alaptörvényével, az Európai Unió elsődleges jogával, elveivel és értékeivel, valamint a nemzetközi jogból következő kötelezettségvállalásokkal és elvekkel összhangban. A nők és férfiak közötti egyenlőség az Európai Unió szerződéseiben rögzített alapvető érték. Magyarország a fentiekkel és a nemzeti jogszabályaival összhangban a védőoltással megelőzhető rákos megbetegedésekről szóló tanácsi ajánlás tervezetében a »nem« fogalmát a »biológiai nemre« történő utalásként, a »nemek közötti egyenlőség« fogalmát pedig a »nőknek és férfiaknak biztosítandó jog- és esélyegyenlőségre« való utalásként értelmezi.

Magyarország kijelenti, hogy a védőoltással megelőzhető rákos megbetegedésekről szóló tanácsi ajánlástervezet egyik lábjegyzetében említett, »Egyenlőségközpontú Unió: az LMBTIQ-személyek egyenlőségéről szóló stratégia (2020–2025) « című bizottsági közleményt a nemzeti hatásköröknek és az egyes tagállamok sajátos körülményeinek a kellő figyelembevételével kell értelmezni.”
